

欧瑞康苏拉

## 欧瑞康苏拉展会信息 亚洲国际纺织机械展 **ITMA Asia 2010**

瑞士 **Arbon**, 2010 年 5 月 - 今年的亚洲国际纺织机械展览会 **ITMA Asia** 将于 6 月 22 日至 26 日在中国上海召开, 欧瑞康苏拉诚挚期待您的光临。我们的展台位于 **W2 馆 C51 展位**, 专业观众们可以了解到欧瑞康苏拉的最新动态, 包括刺绣部门的苏拉生产线和加捻部门的阿尔玛、福克曼生产线所呈现的全球范围内的创新产品、最新的工艺技术以及未来的服务特色等等。我们将热情地欢迎您的到来, 您也将不虚此行!

此次的亚洲国际纺织机械展览会 **ITMA Asia** 与中国国际纺织机械展览会 **CITME 2010** 合并举办, 必将吸引大量的专业观众到上海参观。由于今年全球经济有所复苏, 此次展会预期从亚洲及海外前来参观的人数大约为 100,000 人。欧瑞康苏拉的工作人员将在 **W2 馆的 C51 展位** 期待我们的客户及专业人士到访, 并展出刺绣及加捻部门的革新产品以供参观。

### **刺绣 – 苏拉 Epoca 05 第二代刺绣机**

欧瑞康·苏拉为您呈献当前市场上可以购得的最先进的飞梭刺绣机—苏拉 **Epoca 05 第二代** 刺绣机。除去技术上深思熟虑的全新解决方案, 苏拉 **Epoca 05 第二代** 刺绣机还借助其非同凡响的灵活性而博得好评。这一最新的 **Epoca** 版本是市面上性能最完备的刺绣机, 可以完成线绣或织物绣。客户总能在苏拉 **Epoca 05 第二代** 刺绣机产品系列的组合中找到切合其生产需求的解决方案。苏拉激光、珠片装饰和绳绣辅助设备开辟了意想不到的新的花稿可能性。通过苏拉 **EmStudio** 设计软件可以将创意有效地付诸于实施。

**Page 2 刺绣 – 新技术：创新的剪切系统和双珠片装饰系统**

欧瑞康·苏拉即将在 2010 年 ITMA 亚洲展览会上呈现两个新技术。欧瑞康·苏拉将在展会上首次推出一种能简单、迅速、灵活地剪切人工合成织物的创新剪切系统。该系统可安装在 PentaCut 装置、手动 Pentamat 装置和标准设备上。利用同样全新的双珠片装饰系统，可以将 3 毫米和 5 毫米的珠片单个绣上或作为双珠片装饰一起绣上。

**加捻 – Allma TCS 阿尔玛工业丝倍捻机，将客户的利益最大化**

阿尔玛工业丝倍捻机是加工工业丝的理想设备，可满足多样化的工艺需求。众多的机器特性优势，确保了产品的质量，并使产量最大化。加捻卷装通过精密卷绕得到高密度的成型卷绕，确保后道工序的品质。阿尔玛工业丝倍捻机在经济效率、产品质量、安全性能和操作界面友好等方面建立了新标准。其加工纱线支数范围为 235 ~ 45,000 dtex，输出速度最高为 350 m/min。机器锭距增加到 830mm，即使是粗糙的工业丝也能得到理想的加捻，从而使纱线制造商们的利益最大化。

**加捻 – Volkmann FT 福克曼富俊短纤倍捻机始终领先一步**

福克曼富俊短纤倍捻机 (FusionTwister) 是用于加工短纤的最新倍捻设备，代表了时下的科技和潮流趋势，例如可加工更细的纱支等等。福克曼富俊短纤倍捻机由于使用了最新的 e-save 节能锭子，其设备的性价比在市场上是最佳的，能耗也是最低的。另外，一系列经济的选配件更拓宽了产品的应用范围和产品灵活性，同时使生产和维护过程中的操作更简便。

**客户服务变得越来越重要**

我们的售后服务人员期待向您展示一系列的新解决方案和服务内容。客户服务端口 [myOerlikon.com](http://myOerlikon.com) 提供给客户无尽的服务内容，包括机器翻新、升级和服务信息等等。快速、有效 — 为未来时刻准备 — 这不只是我们的口号，这是我们服务的一部分。

Page 3 **关于欧瑞康苏拉**

欧瑞康苏拉是全球知名集团OC Oerlikon 旗下的一个事业部，包括苏拉生产线、阿尔玛生产线和福克曼生产线。苏拉生产线位于瑞士 Arbon，生产高品质的飞梭刺绣机、创新的刺绣软件和众多的机器附件。阿尔玛生产线 (位于德国Kempten) 和福克曼生产线 (位于德国Krefeld) 是生产倍捻机、直捻机和环锭加捻机的知名供应商，产品可用于加工轮胎帘子线、工业丝、各种短纤、地毯纱和玻璃纤维长丝等。更多详情，请登陆 [www.saurer.oerlikontextile.com](http://www.saurer.oerlikontextile.com)

**关于欧瑞康**

欧瑞康 (SWX: OERL) 是全球知名的高科技工业集团之一，是专业的机械设备制造商。公司在纺织设备、薄膜涂层、驱动系统、精密加工、真空及太阳能科技领域均有创新的工业解决方案和核心技术。欧瑞康是一家具有一百年历史的瑞士公司，在全球近 37 个国家 180 个分支机构中，拥有雇员超过 16,000 人，2008 年的销售额达 48 亿瑞士法郎，在同行中数一数二。

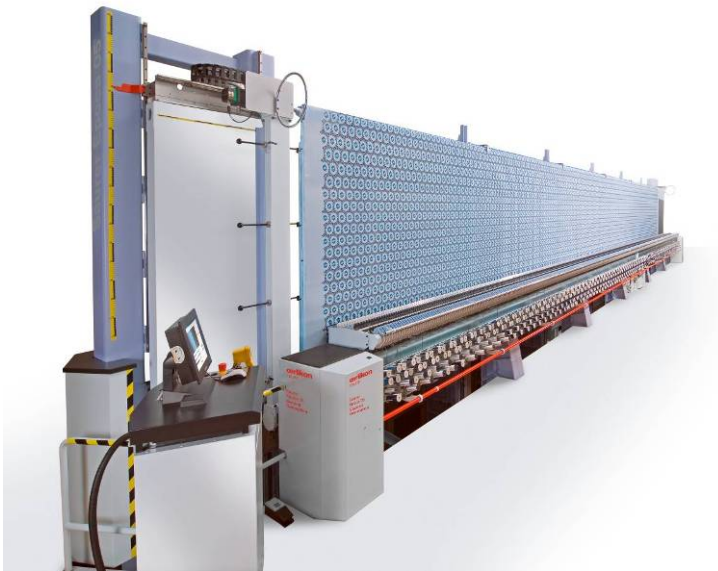
更多详情，请登陆 [www.oerlikon.com](http://www.oerlikon.com)

欲了解更多信息，请和我们联系：

Werner Senti  
Marketing Oerlikon Saurer  
Tel: +41 71 44 75 188  
Fax: +41 71 47 75 428  
[werner.senti@oerlikon.com](mailto:werner.senti@oerlikon.com)

Page 4 照片

Saurer Epoca 5 Second Generation (苏拉 Epoca 05 第二代刺绣机)



Allma TCS 阿尔玛工业丝倍捻机



Page 5 Volkmann FT 福克曼富俊短纤倍捻机

